



## Миссия США при ОБСЕ

### **Заседание 15 Верховенство закона II: смертная казнь; предотвращение пыток; защита прав человека в условиях борьбы с терроризмом**

Подготовленный текст выступления посла Роберта Браттке,  
главы делегации  
Совещание ОБСЕ по человеческому измерению  
Варшава, 2 октября 2013 года

Запрещение пыток является одной из основных заповедей международного права и ключевых обязательств ОБСЕ, которых должны придерживаться все государства-участники.

Президент Обама неоднократно заявлял, что Соединенные Штаты отвергают пытки как незаконную практику, идущую вразрез с американскими ценностями и не согласующуюся с универсальными правами и свободами, которые должны быть доступными для всех мужчин, женщин и детей, где бы они ни жили. С точки зрения закона и политики сотрудникам государственных учреждений США строго запрещается совершать акты пыток или жестокого, бесчеловечного или унижающего достоинство обращения в отношении любого лица, находящегося под стражей США.

Мы обеспокоены многочисленными достоверными сообщениями о том, что сотрудники правоохранительных органов в ряде государств-участников ОБСЕ регулярно совершают пытки, акты жестокого обращения и насилия, чтобы добиться признаний от подозреваемых, и что власти не привлекают должностных лиц к ответственности за подобные действия на последовательной основе. Например, в регионах российского Северного Кавказа неправительственные организации продолжают сообщать о том, что правительственные силы подвергают пыткам и иным видам жестокого обращения гражданских лиц и боевиков, содержащихся в следственных изоляторах.

Пытки также вызывают серьезное беспокойство в Центральной Азии. Плохие условия содержания в тюрьмах и жестокое обращение с задержанными, пытки и отказ в надлежащей правовой процедуре и гарантиях справедливого судебного разбирательства остаются проблемой в регионе, особенно в Узбекистане и Туркменистане. Обе страны неоднократно отказывали в посещении держателям мандатов специальных процедур ООН. Призываем эти страны пригласить независимых международных наблюдателей для мониторинга условий содержания в тюрьмах и для расследования и привлечения к ответственности, в соответствующих случаях, тех, кто совершает пытки.

Укрепление верховенства права является одной из основных сфер деятельности ОБСЕ. Мы решительно поддерживаем работу ОБСЕ в государствах-участниках в целях

укрепления потенциала борьбы с терроризмом при соблюдении норм и стандартов ответственного поведения государства. Отметим работу БДИПЧ и его Программы по охране прав человека в борьбе с терроризмом по обмену передовым опытом в области верховенства закона и оказанию помощи государствам-участникам в разработке политики борьбы с терроризмом, уважающей принципы прав человека. Чтобы сохранять свою актуальность в вопросах борьбы с терроризмом, ОБСЕ должна также активно участвовать в международных усилиях по борьбе с терроризмом, например, путем налаживания сотрудничества с Глобальным форумом по борьбе с терроризмом (GCTF). В связи с этим Соединенные Штаты решительно поддерживают принятие GCTF Рабатского меморандума о надлежащей практике эффективной борьбы с терроризмом в секторах уголовного судопроизводства, а также Римского меморандума по реабилитации и реинтеграции насильственных экстремистов. Эти передовые методы основаны на существующих документах ООН и имеют широкое применение, помимо контртерроризма, в борьбе с организованной преступностью в целом. ОБСЕ и, в частности, Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) могут стать ключевыми партнерами GCTF в области реализации за счет предоставления технической помощи и содействия реализации этих методов во всем регионе ОБСЕ, а также за счет предоставления обучения в государствах-партнерах, при соответствующих запросах.

США продолжают демонстрировать свою приверженность верховенству закона во многих отношениях. Это включает обеспечение уведомления и своевременного доступа Международного Комитета Красного Креста (МККК) в отношении любого человека, задержанного в любом вооруженном конфликте и находящегося под стражей или под эффективным контролем правительства США; обеспечение гуманного обращения со всеми лицами, находящимися под стражей США; и подготовку афганских охранников и мониторинг объектов, на которые задержанные переводятся в Афганистане.

По мере передачи Соединенными Штатами ответственности за военные операции по содержанию под стражей в Афганистане, и в то время как США продолжают работу по закрытию тюрьмы в Гуантанамо, мы по-прежнему привержены применению высочайших стандартов обращения и содержания под стражей в операциях по содержанию под стражей. США взяли на себя ведущую роль в разработке процедур пересмотра дел тех, кого мы задержали, выходящих за рамки того, чего требуют наши международно-правовые обязательства. Мы продолжаем работать с нашими союзниками и партнерами над разработкой передовой практики в операциях по содержанию под стражей. Эти методы были отмечены в недавнем Копенгагенском процессе, государственной инициативе по выявлению принципов и норм содержания под стражей в немеждународных вооруженных конфликтах. Призываем ОБСЕ признать эти стандарты как передовую практику военных операций по содержанию под стражей.

Что касается смертной казни, хотя мы уважаем мнение тех, кто выступает за отмену смертной казни или введение моратория на ее применение, это решение должно приниматься через внутренние демократические процессы отдельных государств и соответствовать их обязательствам по международному праву. Так, например, народ Соединенных Штатов, действуя через своих свободно избранных представителей, принял законы на федеральном уровне, которые разрешают смертную казнь за самые тяжкие преступления, такие как убийство. На уровне штатов граждане в

большинстве штатов США, действуя через свободно избранные законодательные органы штатов, также приняли законы, разрешающие применение смертной казни за наиболее тяжкие преступления, в то время как граждане других штатов США, в последнее время – Нью-Джерси, Нью-Мексико, Иллинойса, Коннектикута и Мэриленда – отменили смертную казнь, хотя и не задним числом, в каждом из этих штатов.

Смертная казнь не запрещена международным правом, когда применяется в соответствии с международными обязательствами государства, включая статью 6 Международного пакта о гражданских и политических правах (МПГПП), в которой конкретно отмечается, что страны могут применять смертную казнь за “наиболее тяжкие преступления” в соответствии с законом, действовавшим на момент совершения преступления, если она осуществляется во исполнение окончательного приговора, вынесенного компетентным судом и не противоречит положениям Пакта. Хотели бы подчеркнуть, в частности, четкие процедурные гарантии, требуемые в соответствии со статьями 14 и 15 МПГПП. Так, например, законодательство США и судебная система США обеспечивают исчерпывающую систему защиты, как на федеральном уровне, так и на уровне штатов, для того, чтобы смертная казнь не применялась суммарным или произвольным образом, и чтобы ее применение не являлось жестоким или необычным наказанием, что запрещено Конституцией США, в соответствии с нашими международными обязательствами и обязательствами ОБСЕ.

С уважением отмечу, что мы считаем, что необходимо уделять больше внимания обсуждению и укреплению соблюдения существующих международных обязательств в отношении применения смертной казни. США настоятельно призывают все государства устранять и предотвращать нарушения прав человека, которые могут возникать в результате неправильного введения и применения смертной казни. Настоятельно призываем государства обеспечить, чтобы смертная казнь не применялась внесудебным, суммарным или произвольным образом. Обвиняемым в тяжких преступлениях необходимо обеспечивать справедливое разбирательство дела компетентным, независимым и беспристрастным судом, учрежденным законом, с полными процессуальными гарантиями. Кроме того, в рамках своих правовых процессов государствам следует тщательно оценить как класс обвиняемых, которым грозит смертная казнь, так и преступления, которые могут караться смертной казнью, для того, чтобы гарантировать, что применение смертной казни соответствует международным обязательствам этих стран. Методы казни, разработанные с целью причинения чрезмерной боли или страданий, должны быть строго запрещены. Пристальное внимание к этим важным средствам защиты будет гарантировать использование высшей меры наказания должным образом в самых серьезных случаях и с соблюдением прав человека подсудимых.